OLB1676R Boox Go 7" 系列快速说明书（多国语言）–米黄双胶   系列快速说明书 17种语言   材质：70G美林书纸

BOOX

Customer support center:
https://help.boox.com
Email: help@boox.com

Made in China
©Onyx International Inc. All rights reserved.

封底

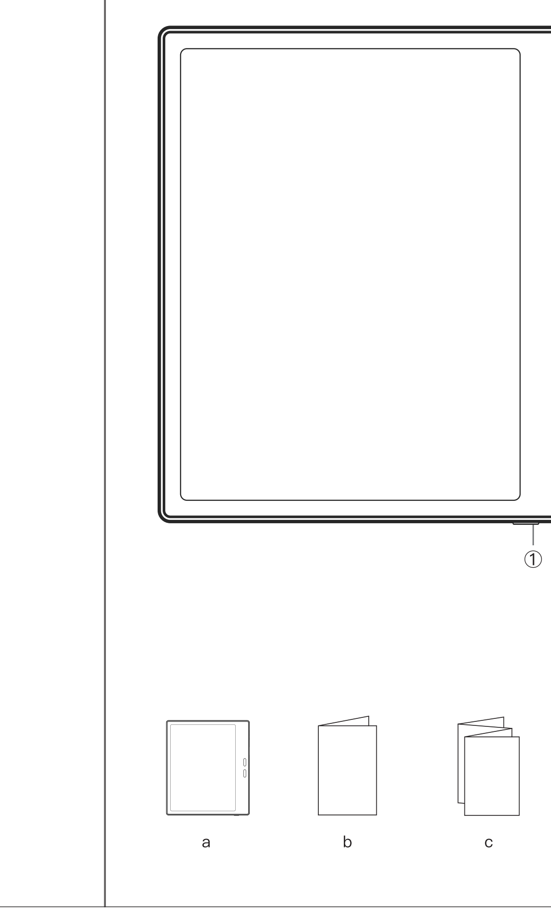
BOOX Go 7

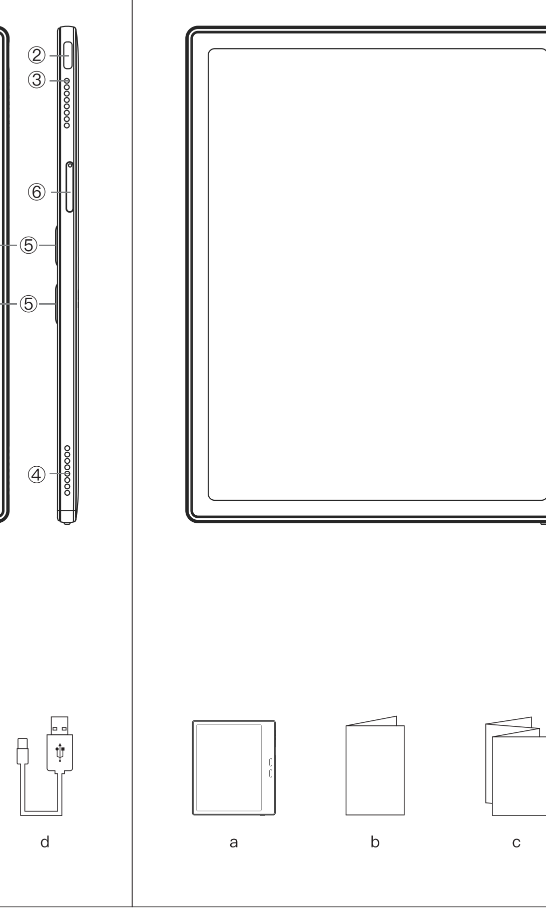
Quick Start Guide
快速说明书

For further instructions, please learn from the pre-loaded
User Manual or official website technical support.
https://help.boox.com

封面

5 English / English
5 German / Deutsch
6 Spanish / Español
6 Polish / Polski
7 French / Français
7 Italian / Italiano
8 Hungarian / Magyar
8 Czech / Česky
9 Dutch / Nederlands
9 Vietnamese / Tiếng việt
10 Japanese / 日本語
10 Korean / 한국어
11 Thai / ภาษาไทย
11 Arabic language / اللغة العربية
12 Russian / Русский
12 Slovak / Slovenská republika
13 Portuguese/Português
13 Hebrew/עברית
14 Traditional Chinese / 繁體中文





This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions
1. This device may not cause harmful interference
2. This device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

Warning: Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment

NOTE: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device,pursuant to Part 15 of the FCC Rules.

These limits are de signed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation.
This equipment generates uses and can radiate radio frequency energy if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation.
If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:
-Reorient or relocate the receiving antenna
-Increase the separation between the equipment and receiver.
-Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected
-Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

RF exposure warning statement: The device can be used without restriction, it compliance with the max RFexposure requirement, the max sar value is 0.546W/kg.

拉页

英语+德语

English

① Power ② USB–C Port ③ Mic ④ Speaker
⑤ Page–turn Buttons ⑥ MicroSD card

a. BOOX Device b. Warranty Card c. Quick Start Guide
d. USB–C Cable

QUICK START GUIDE

Turn on the device: Hold down the power button for 2–3 seconds.

Charging: When the battery is low or the device can not be turned on, please connect your BOOX with a PC or an Adaptor to charge it. When the device is charging, the indicator shows red. When the battery is fully charged, the indicator turns blue.

Firmware update: OTA update on the device.
To force shutdown, please hold the power button for about 8 seconds.
You can read the full version of the User Manual in the Settings menu of the device.
Remark:5G WiFi indoor use only

Deutsch

① Einschalten ② USB–C–Anschluss ③ Mic ④ Lautsprecher
⑤ Seite vor–zurück Tasten ⑥ MicroSD–Kartensteckplatz

a. BOOX–Tablet b. Garantiekarte c. Schnellstartanleitung
d. USB–C–Kabel

SCHNELLSTARTANLEITUNG

Gerät einschalten: Halten Sie den Ein– / Ausschalter 2–3 Sekunden lang gedrückt.

Aufladen: Wenn der Akku fast leer ist oder das Gerät nicht eingeschaltet werden kann, schließen Sie Ihre BOOX zum Aufladen an einen PC oder einen USB Ladegerät an. Wenn das Gerät aufgeladen wird, leuchtet die Kontroll–LED rot. Sobald der Akku vollständig aufgeladen ist, leuchtet die LED blau.

Firmware–Aktualisierung: OTA–Update auf dem Gerät.

Halten Sie den Netzschalter ca. 8 Sekunden lang gedrückt, um das Herunterfahren zu erzwingen.

Die gesamte Gebrauchsanleitung finden Sie im Menu unter Einstellungen auf diesem Produkt.

西班牙+波兰语

Español

① Botón de encendido/apagado ② Puerto USB–C ③ Micrófono ④ Altavoz
⑤ Botones de adelante–atrás ⑥ Ranura para tarjeta MicroSD
a. Dispositivo BOOX b. Tarjeta de garantía c. Guía de inicio rápido
d. Cable USB–C

GUÍA DE INICIO RÁPIDO

Encender el dispositivo: Mantenga pulsado el botón de encendido durante 2–3 segundos.

Carga: cuando la batería está baja o el dispositivo no se puede encender, conecte su BOOX con una PC o un adaptador para cargarlo. Cuando el dispositivo se está cargando, el indicador se muestra en rojo. Cuando la batería está completamente cargada, el indicador se vuelve azul.

Actualización de firmware: actualización OTA en el dispositivo.

Para forzar el apagado, mantenga presionado el botón de encendido durante unos 8 segundos.

Puede leer la versión completa del Manual del usuario en el menú Configuración del dispositivo.

Polski

① Przycisk zasilania ② USB-C Port ③ Mikrofon ④ Speaker
⑤ Przyciski zmiany stron ⑥ Karta pamięci TF
a. Urządzenie BOOX b. Karta gwarancyjna c. Skrócona instrukcja obsługi
d. Kabel USB-C

SKRÓCONA INSTRUKCJA OBSŁUGI

Uruchamianie urządzenia: Przytrzymaj przycisk zasilania przez ok. 2-3 sekundy.

Ładowanie: Kiedy bateria w czytniku jest rozładowana lub urządzenie się nie włącza, wtedy za pomocą kabla podłącz czytnik do gniazda sieciowego lub komputera aby go naładować.Podczas ładowania urządzenia wskaźnik świeci na czerwono. Gdy bateria jest w pełni naładowana, wskaźnik zmienia kolor na niebieski.

Aktualizacja oprogramowania: Bezprzewodowo (OTA) z poziomu urządzenia.

Aby wyłączyć urządzenie przytrzymaj przycisk zasilania przez ok. 8 sekund.

Pełna instrukcja obsługi dostępna jest w ustawieniach urządzenia i na stronie internetowej Boox.

To urządzenie jest zgodne z 2014/53/UE. Pełny tekst deklaracji zgodności UE jest dostępny pod następującym adresem internetowym: www.boox.com/index.php/doc

法语+意大利语

Français

① Bouton marche/arrêt ② Port–USB type C ③ Micros ④ Haut–parleur
⑤ Boutons tourne–pages ⑥ Lecteur de carte microSD

a. BOOX appareil b. Carte de garantie c. Guide de démarrage rapide
d. Câble USB–C

GUIDE DE DEMARRAGE RAPIDE

Allumer l'appareil: maintenir le bouton d'alimentation pendant 2–3 secondes.

Chargement: lorsque la batterie est faible ou que l'appareil ne peut pas être allumé, veuillez connecter votre BOOX à un PC ou à un adaptateur pour le charger. Lorsque l'appareil est encharge, l'indicateur est rouge. Lorsque la batterie est complètement chargée, l'indicateur devient bleu.

Mise à jour du micrologiciel: Mise à jour OTA sur l'appareil.

Pour arrêter le système forcé, maintenir le bouton d'alimentation environ 8 secondes, s'il vous plait.

Vous pouvez consulter la version complète du Manuel d'Utilisation dans le menu Paramètres de l'appareil.

Italiano

① Energia ② Porta USB–C ③ Microfono ④ Altoparlanti
⑤ Pulsanti di cambio pagina ⑥ Scheda micro SD

a.Dispositivo BOOX b.Certificazione di Garanzia c.Guida Semplice
d.Cavo usb–c

GUIDA SEMPLICE

Si accendere il dispositivo: si accendere il pulsante di accensione per 2–3 secondi.

Ricarica: quando la batteria è scarica o non è possibile accendere il dispositivo, collegare BOOX a un PC o a un adattatore per caricarlo. Quando il dispositivo si sta caricando, l'indicatore è di colore rosso. Quando la batteria è completamente carica, l'indicatore diventa blu.

Firmware update: aggiornamento OTA sul device.

Per forzare lo shutdown, tenere premuto il bottone di avvio per 8 secondi
E' possibile leggere il Manuale Utente nella versione completa nel menu Impostazioni del device

匈牙利语+捷克语

Magyar

① Bekapcsológomb ② USB-C Port ③ Mikrofon ④ Hangszóró
⑤ lapozás gombok ⑥ MicroSD kártya
a. BOOX Eszköz b. Jótállási Jegy c. Használati útmutató
d· USB-C Kábel

RÖVID HASZNÁLATI ÚTMUTATÓ

Eszköz bekapcsolása: Nyomja le és hagyja lenyomva a bekapcsoló gombot 2-3 másodpercig.

Töltés: Ha az akkumulátor lemerült vagy az eszközt nem lehet bekapcsolni, akkor töltse a BOOX eszközét számítógéphez vagy töltőhöz csatlakoztatva. Az eszköz töltése alatt, a töltést jelző LED pirosan világít. Ha az akkumulátor teljesen feltöltődött, a jelző LED kékre vált.

Firmware frissítés: OTA frissítés az eszközön.

A kényszerített leállításhoz tartsa lenyomva a bekapcsológombot körülbelül 8 másodpercig.

A Felhasználói kézikönyv teljes verzióját a készülék Beállítások menüjében olvashatja el.

Česky

① Zapínací tlačítko ② USB-C Port ③ Mikrofon ④ Reproduktor
⑤ Otáčení stránek ⑥ Slot pro MikroSD
a. BOOX zařízení b. Záruční list c. Zjednodušený manuál
d. USB-C kabel

RYCHLÝ NÁVOD

Zapnutí zařízení: Podržte tlačítko napájení po dobu 2-3 sekund.

Nabíjení: Když je baterie vybitá nebo zařízení nelze zapnout, připojte BOOX k počítači nebo adaptéru a nabijte jej. Když se zařízení nabíjí, indikátor svítí červeně. Když je baterie plně nabitá, indikátor se rozsvítí modře.

Aktualizace firmwaru: aktualizace OTA na zařízení.
Chcete-li vynutit vypnutí, podržte tlačítko napájení asi 8 sekund.
Plnou verzi uživatelské příručky si můžete přečíst v nabídce Nastavení zařízení.

荷兰语+越南语

Nederland

① Aan/uit knop ② USB–C–poort ③ Microfoon ④ luidspreker
⑤ Pagina knoppen ⑥ SD Kaart
a. BOOX–apparaat b. Garantie kaart c. Snelstartgids
d. USB–C kabel

SNELSTARTGIDS

Zet het apparaat: Houd de aan / uit–knop 2–3 seconden ingedrukt.
Opladen: Wanneer de batterij bijna leeg is of het apparaat niet kan worden ingeschakeld sluit u uw BOOX aan op een PC of een adapter om deze op te laden. Wanneer het apparaat wordt opgeladen, is de indicator rood. Als de batterij volledig is opgeladen wordt de indicator blauw.
Firmware–update: OTA–update op het apparaat
Houd de aan / uit–knop ongeveer 8 seconden ingedrukt om het uitschakelen te forceren.
U kunt de volledige versie van de gebruikershandleiding lezen in het menu Instellingen van het apparaat.

Tiếng việt

① Phím nguồn ② Cổng USB-C ③ Micro ④ Speaker
⑤ Phím chuyển trang ⑥ Thẻ nhớ TF

a. Thiết bị BOOX b. Thẻ bảo hành c. Hướng dẫn sử dụng nhanh
d. Cáp USB-C

HƯỚNG DẪN SỬ DỤNG NHANH

Khởi động thiết bị: Giữ phím nguồn trong khoảng thời gian từ 3 – 5 giây.
Sạc pin: Khi pin yếu hoặc thiết bị không thể khởi động, hãy kết nối BOOX với PC hoặc bộ sạc để sạc pin cho thiết bị.Trong quá trình sạc, đèn trạng thái sáng màu đỏ. Sau khi sạc đầy, đèn trạng thái sẽ chuyển màu xanh.
Cập nhật phần mềm: Cập nhật OTA trên thiết bị.
Để bắt buộc tắt nguồn thiết bị, xin hãy giữ phím nguồn trong 8 giây.
Bạn có thể đọc bản đầy đủ của Hướng dẫn sử dụng trong menu Cài đặt của thiết bị.

日语+韩语

日本語

① 電源ボタン ② USB–Cポート ③ マイクロフォン ④ スピーカー
⑤ ページボタン ⑤ TF card
a. BOOX 本体 b. 保証書カード c. クイックスタートガイド
d. USB–C ケーブル

クイックスタートガイド

本体の電源を入れます。電源ボタンを2～3秒長押ししてください。
充電： 電池残量が少なく、電源が入らない場合に、BOOXデバイスをPCまたはアダプターに接続して充電してください。 充電が始まると、インジケーターが赤くなって、充電中であることを表示します。 十分に充電され、バッテリー残量が100%になると、インジケーターが青に変わります。
ファームウェア更新:デバイス上でのOTAアップデート
デバイスの設定に説明書があります
備考:5G WiFiは室内でのみ使用してください

한국어

① 충전 단자 ② USB-C포트 ③ 마이크 ④ 스피커
⑤ 페이지 버튼 ⑥ TF 카드

a. BOOX 장치 b. 보증서 c. 사용설명서 d. USB-C케이블

사용설명

작동법: 전원버튼을 2-3초간 눌러 주십시오.
충전:배터리 용량이 낮거나 방전되어 단말기가 켜지지 않을때는, PC와 연결 또는 어댑터를 이용해 충전하십시오.단말기 충전중에는 LED가 빨간색이며, 완충시 파란색으로 나타납니다.
펌웨어 업데이트: 기기의 설정에서 사용설명서를 확인할 수 있습니다.
강제종료 하려면 전원버튼을 약 8 초간 눌러 주십시오.

泰语+阿拉伯语

ภาษาไทย

① ปุ่มเปิด/ปิดเครื่อง ② ช่องเสียบ USB–C ③ ไมค์ ④ ลำโพง
⑤ ปุ่มปรับระดับเสียง ⑥ TF card
a. เครื่อง BOOX b. ใบรับประกันเครื่อง c. คู่มือการใช้งานฉบับย่อ
d. สาย USB–C

ขั้นตอนการใช้งานเบื้องต้น

การเปิดเครื่อง : กดปุ่มเปิด/ปิดเครื่องค้างไว้ 2–3 วินาที แล้วปล่อย
การชาร์จแบตเตอรี่: เมื่อแบตเตอรี่เหลือน้อยหรือเครื่องไม่สามารถเปิดได้ ให้ต่อเครื่อง Boox กับเครื่องคอมพิวเตอร์ (PC) หรือเสียบหัวชาร์จ เพื่อชาร์จแบตเตอรี่. เมื่อเครื่องกำลังชาร์จอยู่ จะมีไฟสีแดงสว่างขึ้นมา เมื่อแบตเตอรี่ถูกชาร์จเต็มแล้ว ไฟจะเปลี่ยนเป็นสีฟ้า
อัพเดตเฟิร์มแวร์: อัพเดตแบบ OTA บนอุปกรณ์
เมื่อต้องการปิดเครื่องให้กดปุ่มเปิด/ปิดค้างไว้ 8 วินาที
คุณสามารถอ่านคู่มือการใช้งานเวอร์ชันเต็มได้ที่เมนูการตั้งค่าของอุปกรณ์

اللغة العربية

١. زر الطاقة ٢.منفذ يو إس بي من نوع سي ٣. ميكروفون ٤. مكبر صوت
5. أزرار الصفحة 6. TF بطاقة
a. الجهاز b. كرت الضمان c. كتيب تعليمات بدأ التشغيل السريع
d. قلم الكتابة على الشاشة

دليل التشغيل السريع

قم بتشغيل الجهاز: عن طريق الضغط على ز ر الطاقة لمدة 2-3 ثوان
شحن الجهاز: عندما يكون مستوى البطارية منخفض, أو عندما لا يكفي مستوى البطاري لتشغيلالجهاز, يرجى توصيل جهازك بمنفذ شحن يو إس بي لشحن الجهاز. يرجى ملاحظة أنه أثناء عملية الشحن سوف يضيء المؤشر المدمج بز ر الطاقة باللون الأحمر, وعند إكتمال شحن بطارية الجهاز سوف يضيء المؤشر باللون الأزرق.
تحديث النظام : تحديث OTA على الجهاز.
على زر الطاقة لمدة 8 ثواني متواصلة
يمكنك قراءة النسخة الكاملة من دليل الاستخدام للعميل الموجود في قائمة الإعدادات الخاصة بالجهاز

俄语+斯洛伐克语

Русский

① Кнопка Питание ② Порт USB-C ③ Микрофон
④ Два динамика ⑤ Кнопки листания ⑥ Слот для microSD-карт
a. Устройство b. Гарантийный талон
c. Краткое руководство по эксплуатации d. Кабель USB-C

КРАТКОЕ РУКОВОДСТВО

Включение устройства. Нажмите на кнопку питания и не отпускайте в течение 2-3 секунд.
Зарядка: Когда заряд батареи низкий или устройство не включается, подключите ваш ONYX к компьютеру или через адаптер питания к сети
Во время зарядки устройства индикатор индикатор светится красным.
Когда аккумулятор полностью заряжен, он начинает гореть синим.
Обновление программного обеспечения "по воздуху".
Для принудительного отключения устройства нажмите кнопку Питание и удерживайте её в течение 8 секунд.
Руководство пользователя находится в меню Настройки.

Slovenská republika

① Zapínacie tlačidlo ② USB-C Port ③ Mikrofón
④ Reproduktor ⑤ Otáčanie stránok ⑥ Slot pre MikroSD

a. BOOX zariadenia b. Záručný list c. Zjednodušený manuál
d.USB-C kábel

PRÍRUČKA RÝCHLEHO ŠTARTU

Zapnutie zariadenia: Podržte vypínač na 2-3 sekundy.
Nabíjanie: Keď je batéria takmer vybitá alebo sa zariadenie nedá zapnúť, pripojte svoj BOOX k počítaču alebo adaptéru a nabite ho. Keď sa zariadenie nabíja, indikátor svieti na červeno. Keď je batéria úplne nabitá, indikátor sa zmení na modrý.
Aktualizácia firmvéru: aktualizácia OTA na zariadení.
Ak chcete vynútiť vypnutie, podržte tlačidlo napájania približne 8 sekúnd.
Úplnú verziu používateľskej príručky si môžete prečítať v ponuke Nastavenia zariadenia.

葡萄牙语+希伯来语

Português

① Botão de energia ② USB-C cabo ③ Microfone
④ Alto-falante ⑤ Botões para virar página ⑥ Splot para cartao MicroSD

a. Dispositivo BOOX b. Garantia c. Guia de inicio rapido do cartão
d. Cabo UsB-C guia rápido

Guia de início rápido

Ligue o dispositivo: mantenha pressionado o botão liga/desliga por 2 a 3 segundos.
Carregamento: Carregue seu BOOX ao seu PC ou adaptador quando a bateria estiver baixa ou o dispositivo não estiver ligado. A luz indicadora aparece vermelha quando o dispositivo é carregado. Quando a bateria está cheia, a luz indicadora fica azul.
Atualização do firmware: Atualização do OTA no dispositivo.
Para forçar o desligamento, mantenha pressionado o botão liga/desliga por aproximadamente 8 segundos.
Você pode ler a versão completa do manual do usuário no menu de configurações do dispositivo.

עברית

①כוח ②יציאת USB–C ③מיקרופון
④רמקול ⑤כפתורי מעבר דף ⑥הרחבת זיכרון MicroSD
a.מכשיר BOOX b.תעודת אחריות c.מדריך הגדרות ראשוניות למשתמש
d.כבלUSB–C

מדריך הגדרות ראשוניות למשתמש

הפעלת המכשיר: לחצו על כפתור ההפעלה למשך 2-3 שניות.
טעינה: כאשר הסוללה חלשה או שלא ניתן להפעיל את המכשיר, בבקשה
חברו את מכשיר BOOX למחשב או מטען USB כדי לטעון אותו. כאשר המכשיר מצוי בטעינה, המחוון מציג צבע אדום.
כאשר הסוללה טעונה במלואה, המחוון הופך לכחול.
עדכון קושחה: עדכון OTA במכשיר.
כדי לכבות את המכשיר, אנא לחצו לחיצה ארוכה על כפתור ההפעלה למשך כ-8 שניות.
מדריך מלא למשתמש נמצא בתפריט ההגדרות של המכשיר.
אחריות ל-12 חודשים ניתנת במעבדת BOOX ואינה מכסה שבר, רטיבות ושימוש במטען שאינו תקין.

繁体中文

繁體中文

① 電源鍵 ② USB–C接口 ③ 麥克風 ④ 喇叭
⑤ 翻頁鍵 ⑥ TF卡槽

a. BOOX設備 b. 保修卡 c. 快速說明書 d. USB–C數據線

快速說明

開 關 機： 關機狀態下，短按電源鍵2–3秒開機。 開機狀態下，短按電源鍵2–3秒後選擇 關機或重啟。長按電源鍵 8s左右，閱讀器強制關電。

充 電： 當閱讀器需要充電時， 通過資料線連接電腦或電源適配器充電。充電時， 電源指示燈紅色燈亮， 充滿後電源指示燈變藍。

升 級： 閱讀器通過WiFi連接網路後， 通過設置——固件更新進行OTA升級。

用戶手冊： 可進入設置菜單查看完整版用戶手冊。

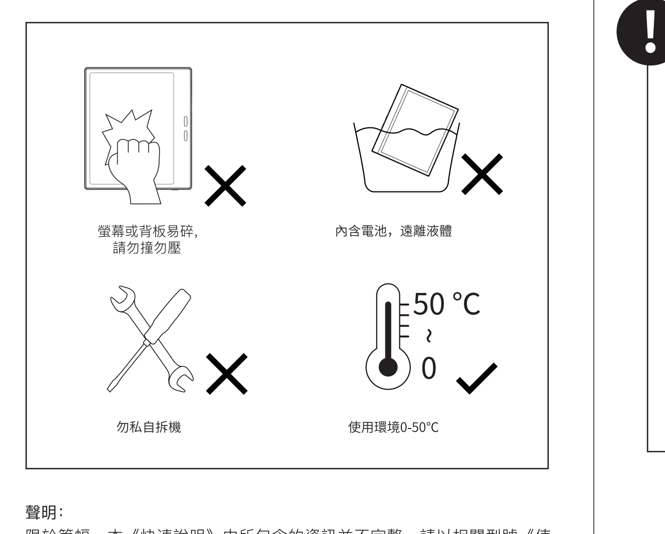
传输数据： 通過隨機附送的資料線連接電腦進行有線傳輸。您還可以通過聯網後使用局域網傳輸或推送的方式進行資料傳輸。

查看核准代碼操作指南：
設置–產品資訊（版本號）–關於設備 –認證資訊

注意：1.產品內電池為不可拆卸設計，禁止用戶自行拆卸或更換。
2.螢幕或背板為易碎材質，請勿跌落或碰撞异物，因些造成的破損需付費更換。

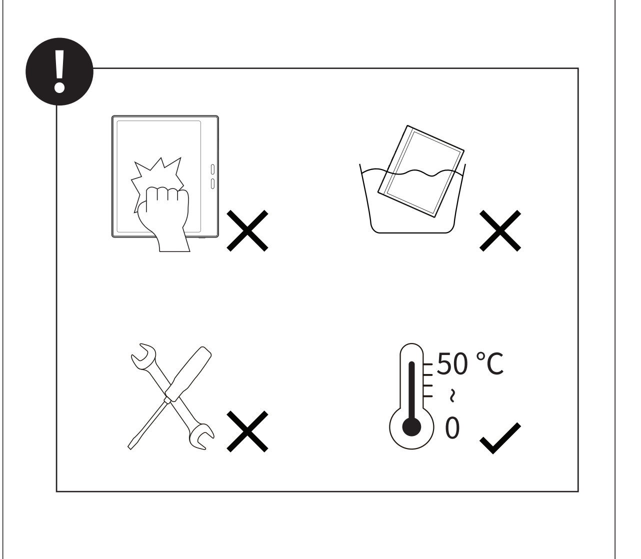
取得審驗證明之低功率射頻器材，非經核准，公司、商號或使用者均不得擅自變更頻率、加大功率或變更原設計之特性及功能。低功率射頻器材之使用不得影響飛航安全及干擾合法通信；經發現有干擾現象時，應立即停用，並改善至無干擾時方得繼續使用。前述合法通信，指依電信管理法規定作業之无線電通信。低功率射頻器材須忍受合法通信或工業、科學及醫療用電波輻射性電機設備之干擾。
應避免影響附近雷達系統之操作。
高增益指向性天線只得應用於固定式點對點系統。
(1)[使用過度恐傷害視力]
(2)使用30分鐘請休息10分鐘
(3)未滿2歲幼兒不看螢幕，2歲以上每天看螢幕不要超過1小時
(4)[減少電磁波影響，請妥適使用]

安全使用指南：



聲明：
限於篇幅，本《快速說明》中所包含的資訊並不完整，請以相關型號《使用者手冊》具體資訊為准。產品圖片與實物可能有細微區別，效果演示圖和示意圖僅供參考，有關產品的外觀（包括但不限於顏色）和功能，請以實物為准。

廣州文石資訊科技有限公司（Onyx International Inc.）保留對包含在本《快速說明》及《使用者手冊》中的產品規格和內容做出更改的權利，如有更改，恕不另行通知。

更新版本的詳細說明請參見官方網站：https://help.boox.com